



## BORD LI JIRREGOLA L-KERA

**Magistrat Dr. Josette Demicoli LL.D.**

**Mary Gusman (K.I. 696834M), Joseph Bonello (K.I. 634436M) u George Bonello (K.I. 673338M)**

**vs**

**Robert (K.I. 200769M) u Marie (K.I. 252973M) konjugi Zammit**

**Rikors Numru: 159/2017JD**

Illum 16 ta' Mejju 2022

Il-Bord,

Ra r-Rikors<sup>1</sup> tar-rikorrenti pprezentat fid-29 ta' Novembru 2017 li permezz tieghu ppremettew is-segwenti:

---

<sup>1</sup> Fol. 1 sa 2

1. Illi l-esponenti huma sidien tal-fond kommerċjali bl-indirizz 70, Triq l-Isouard, Marsa;
2. Illi permezz ta' skrittura ffirmata fit-13 ta' Settembru 2006, l-esponenti kkoncedew l-imsemmi fond b'titlu ta' kera lill-intimati ghall-perjodu ta' sittax-il (16) sena, renovab bli ghall-perjodi ta' erba' (4) snin fit-tmiem tal-kirja (ara kopja tal-iskrittura hawn annessa u mmarkata Dok 'A');
3. Illi sas-sena elfejn u sitta (2006), il-licenzja u permessi tal-imsemmi fond kienu sabiex jigi operat grocery, ghalkemm jinghad li l-klawsola numru erbgha (4) tal-ftehim kien jippermetti lill-inkwilini igestixxu kwalunkwe generu ta' negozju li jkunu jridu u fil-fatt, l-intimati bdew joperaw stationery u mhux grocery;
4. Illi l-partijiet kienu ftehmu u qablu li l-inkwilini kienu responsab bli ghall-hlas tal-licenzji u permessi kollha relativi ghall-fond de quo;
5. Illi f'Settembru 2016, l-intimata Marie Zammit infurmat lill-esponenti li ma kinitx ser tibqa' top era mill-fond ossia hanut in kwistjoni u ghalhekk talbet li tintem mil-kirja. L-esponenti accettaw dan il-fatt u l-kirja waqfet fl-ahhar ta' Settembru 2016. Fil-frattemp, l-esponenti sabu terz interessat li jikri l-hanut minflok Marie Zammit. Kien propju wara li l-intimata vvakat mil-fond u meta l-fond kien mikri lil terz, li l-esponenti skoprew li l-intimati qatt ma hallsu l-permessi relativi mad-Dipartiment tal-Kummerc waqt li l-istess fond kien mikri lilhom;
6. Illi b'rizultat ta' dan, l-esponenti nkorrew diversi spejjez sabiex jirregolaw il-posizzjoni tal-fond mad-Dipartiment tal-Kummerc. Apparti minn hekk, peress li l-fond ma setax jintuza' mit-terz li kien krieh, l-esponenti sofreww danni billi ma setghux jigbru kera relativa minn Dicembru 2016 sa Lulju 2017;
7. Illi minkejja li l-inkwilini kienu interpellati sabiex jersqu ghall-hlas, dawn baqghu inadempjenti;
8. Illi ghalhekk kellha ssir din il-kawza.

Għaldaqstant u in vista tas-suespost, l-esponenti umilment jitkolbu lil dan l-Onorab bli Bord sabiex:

1. Jiddikjara l-intimati debituri in solidum tar-rikorrenti fl-ammont ta' elfejn mijà erbgha u ghoxrin Ewro u hamsin centezmi (€2,127.50);
2. Jikkundanna l-intimati jhallsu r-rikorrenti l-ammont ta' elfejn mijà erbgha u ghoxrin Ewro u hamsin centezmi (€2,127.50).

Bl-ispejjez inkluz ta' l-ittra ufficjali 2183/2017 kontra l-intimati li huma minn issa ngunti ghas-subizzjoni.

Ra r-Risposta<sup>2</sup> tal-intimati konjugi Zammit prezentata fit-22 ta' Jannar 2018 li permezz tagħha ecepew li:

1. Illi primarjament dana l-Bord m'ghandux gurisdizzjoni li jisma' l-vertenza bejn il-partijiet stante anke minn kif gie impost ir-rikors promotur dina hija kwistjoni li tinsorji wara tmiem il-kirja;
2. Illi għaldaqstant ir-relazzjoni ta' inkwilinat bejn il-partijiet giet imtemma u l-Bord huwa svestit mil-gurisdizzjoni u l-azzjoni kellha titmexxa quddiem Qorti ohra;
3. Illi minghajr pregudizzju għal premess l-allegazzjonijiet kollha fir-rikors promotur huma kollha nfondati kemm fil-fatt kif ukoll fid-dritt hekk kif ser jigi pprovat fil-mori tal-kawza;
4. Illi salv eccezzjonijiet ulterjuri.

Ra d-dokumenti pprezentati mill-partijiet.

Sema' lix-xhieda mressqa minnhom.

### **Ikkunsidra li:**

Din hija kawza li r-rikorrenti qed jagħmlu kontra l-intimati, ga inkwilini ta' fond kummercjal i mikri lilhom mir-rikorrenti fl-indirizz 70 (qabel 57), Triq Isouard, Marsa (indikat ukoll bhala fil-limiti tal-Hamrun), ghall-hlas tad-danni konsistenti fi spejjez biex il-fond ingħata permess għal attivita' kummercjal, u telf ta' kera. Dik il-kirja ntemmet f'Settembru 2016. Ir-

---

<sup>2</sup> Fol. 9

rikorrenti jghidu li wehlu spejjez biex irregolarizzaw il-licenzja kummercjali tal-fond, u tilfu l-kera minn dan il-fond ghax-xhur bejn Dicembru 2016 u Lulju 2017, ix-xahrejn inkluzi. L-ammont reklamat mir-rikorrenti huwa ta' €2127.50 (elfejn mijà u sebgha u ghoxrin Ewro u hamsin centezmu). Min-naha tagħhom, l-intimati ssollevew in-nuqqas ta' kompetenza ta' dan il-Bord biex jiddeciedi din it-talba billi ma għadx hemm relazzjoni lokatizja bejn il-partijiet, u qed jikkontestaw ukoll it-talbiet fil-mertu.

Fl-affidavit<sup>3</sup> tieghu, Alfred Gusman, ir-ragel tar-rikorrenti Mary Gusman spjega li hu u martu jghixu ftit 'il bogħod minn dan il-hanut, li lill-intimata Marie Zammit kienu jafuha diga' tmexxi attivita' kummercjali fil-vicin, u li kien jiehu hsieb jigbor il-kera hu. Iddikjara li ghalkemm fil-kuntratt ta' kiri li r-rikorrenti kellhom mal-intimati, ma kienx hemm miktub li huma kienu responsabbi wahedhom ghall-hlas u t-tigdid tal-licenzji, bid-diskors kienu ftieħmu li dan kellu jkun il-kaz. Huwa pprezenta kopja tal-inkartament relattiv<sup>4</sup> għal dik il-licenzja. Eventwalment, meta l-intimati avzawhom li kienu ser itemmu l-attivita' kummercjali tagħhom mill-fond tar-rikorrenti, u li kienu sabu terz interessata tikrih għal skop kummercjali wkoll, il-kirja tal-intimati spiccat u r-rikorrenti għamlu kirja gdida mat-terz (certa Josianne Pace<sup>5</sup>). Gara pero' li meta din marret biex taqleb u timmodifika l-licenzja kummercjali tal-fond, sabet li l-fond ma kellux licenzja registrata minhabba li l-intimati ma kinux hallsu u geddewha, u għalhekk ir-rikorrenti kienu kostretti jinkarigaw perit u japplikaw mal-Awtorita' tal-Ippjanar<sup>6</sup> biex il-fond ikollu licenzja kummercjali gdida. Meta rrinfaccja lill-intimata dwar dan in-nuqqas, hija sabet diversi skuzi u ma offriet ebda soluzzjoni. Irrizulta wkoll li, matul iz-zmien li kienet tiggħestixxi n-negozju mill-fond tar-

---

<sup>3</sup> Fol. 12 sa 15

<sup>4</sup> Fol. 36 sa 39

<sup>5</sup> Ara kuntratt ta' kiri, fol. 16 sa 17

<sup>6</sup> Dok. OM1, fol. 45 sa 60

rikorrenti, l-intimata baqghet tuza l-isem tan-negoju precedenti li kellha<sup>7</sup>. Instant, ir-rikorrenti tilfu l-kera li kellha thallas l-inkwilina l-gdida minhabba li ma setghetx top era l-fond ghall-iskop li ghalih kien inkera lilha. Ix-xhud ta spjegazzjoni tal-ammont reklamat mir-rikorrenti, u senjatament li dan jikkonsisti fil-kera li tilfu bejn Dicembru 2016 u 18 ta' Lulju 2017, fl-ammont ta' €1,322.50, u fi drittijiet professionali u mizati li nkorrew biex irregolarizzaw il-fond, ammontanti ghal €790<sup>8</sup> b'mod komplexiv.

Dan kollu kkonfermawh ir-rikorrenti Mary Gusman<sup>9</sup> u George Bonello<sup>10</sup>, u l-inkwilina l-gdida Josianne Pace<sup>11</sup> u missierha Anthony Pace<sup>12</sup>.

Ir-rikorrenti ressqu wkoll b'xhud tagħhom lir-rappreżentant tad-Dipartiment tal-Kummerc<sup>13</sup>, li kkonferma li qatt ma kien hemm ebda licenzja tal-kummerc registrata f'isem ir-rikorrenti Mary Gusman, jew f'isem l-intimat Robert Zammit. Meta kompliet tixhed rappreżentanta ohra tal-istess Dipartiment<sup>14</sup> fuq sejha mill-intimati, din iddikjarat li l-fond kellu licenzja kummercjalı antika f'isem Salvina Catania, li kienet registrata qabel ma d-Dipartiment ha r-responsabbilta' relattiva fl-2002, u li giet kancellata fl-2004 b'effett b'lura mill-2002 ghaliex Salvina Catania kkonfermat bil-gurament li f'dawk is-sentejn ma operatx din l-attività kummercjalı. Ix-xhud specifikat li, mill-fajl tad-Dipartiment, ma jidhrux dettalji tas-sidien, u allura kienet qed tifhem li Catania kienet is-sid - kieku ma kinitx, il-kancellament kien jehtieg il-kunsens tas-sidien. Hija kkonfermat ukoll li l-intimati qatt ma kellhom ebda licenzja registrata fuqhom mad-Dipartiment.

---

<sup>7</sup> Fol. 18, ara wkoll xieħda ta' Alfred Gusman, 28.3.2019, fol. 72 sa 75 u fol. 77

<sup>8</sup> Fol. 14 sa 15, ara ricevuti fiskali, fol. 22

<sup>9</sup> Fol. 23 sa 24

<sup>10</sup> Fol. 25

<sup>11</sup> Fol. 26 sa 27

<sup>12</sup> Fol. 28 sa 29

<sup>13</sup> Ara xieħda ta' Paul Demajo Albanese, 4.10.2018, fol. 40 sa 41

<sup>14</sup> Ara xieħda ta' Amanda Cassar, 17.11.2021, fol. 138 sa 140

Ir-rikorrenti ressqu wkoll bhala xhud lil Frans Debono<sup>15</sup>, li kien is-Sindku tal-Marsa, li spjega li l-Kunsill Lokali semplicement jircievi l-hlas tal-mizati tal-licenzji fuq il-fatturi li jkun baghat id-Dipartiment. Dwar dan il-kaz, pero', ix-xhud ma kellux taghrif u lanqas ivverifika dokumentazzjoni.

Xehed ukoll ir-rappresentant tal-Awtorita' tal-Ippjanar<sup>16</sup> li kkonferma li r-rikorrenti Mary Gusman applikat fit-18 ta' Jannar 2017 biex tirriattiva l-uzu kummercjali tieghu fi Class 4 u 4B, liema permess hareg fid-29 ta' Mejju 2017. Huwa ddikjara wkoll li l-ispiza involuta kienet tammonta ghal €210<sup>17</sup>.

Meta tressqet tixhed mir-rikorrenti, l-intimata Marie Zammit<sup>18</sup> iddikjarat li qabel kriet il-fond tar-rikorrenti, kienet tikri u tmexxi hanut iehor fil-Marsa, tal-istess generu, u f'dak il-kaz, ghall-permessi hadet hsieb kollox is-sid. Hija ddikjarat li fil-kuntratt ta' kiri li ghamlet mar-rikorrenti, ma jinghad xejn fuq il-permessi, u li l-uniku obbligu tagħha kien li thallas il-kera kif għamlet dejjem. Skont hi, ir-rikorrenti qatt ma qalulha xejn fuq il-permessi u qatt ma gibdulha l-attenzjoni. Saret taf meta qalulha wara li ntemmet il-kirja. Hija insistiet li, fil-kors tal-kirja, hi kienet mingħalija li l-licenzja kienet qed tithallas mis-sid, u billi qatt ma gibdulha l-attenzjoni, qatt ma hasbet jew għamlet xejn dwarha. Hija cahdet ukoll li s-sidien kienu qalulha biex tiehu hsieb il-licenzji hi meta għamlu l-kuntratt tal-kiri għand in-Nutar, u insistiet li kieku kien hekk, il-kundizzjoni kienet tinkiteb.

---

<sup>15</sup> Ara xieħda, 4.10.2018, fol. 42 sa 44

<sup>16</sup> Ara xieħda ta' Oliver Magro, 3.12.2018, fol. 62 sa 64

<sup>17</sup> Ara xieħda, 5.2.2019, fol. 66 u Dok. OM3, fol. 69 sa 70

<sup>18</sup> Ara xieħda 13.6.2019, fol. 80 sa 85

Ir-rikorrenti pprezentaw ukoll kopja tal-iskrittura li kieni ffirmaw mal-intimati fit-13 ta' Settembru 2006 quddiem in-Nutar Francis Micallef<sup>19</sup>.

Ikkunsidra wkoll li:

### **Kompetenza**

Fl-ewwel lok, dan il-Bord irid iqis l-eccezzjoni tan-nuqqas ta' kompetenza tieghu *ratione materiae* sollevata mill-intimati, u dan minkejja li, għar-ragunijiet tagħhom, l-intimati ghazlu li ma jittrattawx dwarha fin-nota ta' sottomissionijiet tagħhom. Ma jirrizultax mill-atti li, f'xi stadju, l-intimati rrinunzjaw għal din l-eccezzjoni.

Wara d-dħul fis-sehh tal-Att XXVIII tal-2019, li emenda d-disposizzjonijiet introdotti bl-Att X tal-2009 dwar il-kompetenza esklussiva estiza ta' dan il-Bord, id-disposizzjonijiet rilevanti huma l-art. 1525(1) tal-Kodici Civili u l-art. 16(4) tal-Ordinanza li Tirregola t-Tigħid tal-Kiri tal-Bini (Kap. 69), li minnhom dan il-Bord ser jiccita biss il-brani rilevanti għal dan il-kaz:

#### **1525. (1) ...**

Il-Bord li Jirregola l-Kera (hawn aktar 'il quddiem msejjah "il-Bord tal-Kera") maħtur bis-saħħha tal-Ordinanza li tirregola t-Tigħid tal-Kiri ta' Bini **għandu jiddeċiedi l-materji kollha li jolqtu kirjiet ta'** fondi urbani li jinkludu fondi residenzjali kif ukoll fondi kummerċjali, inkluz kawz li jirrigwardaw l-okkupazzjoni ta' fondi urbani fejn dawn il-kirjiet ikunu ntemmu u kwalunkwe ħsara li tirrizulta matul dak il-perjodu ta' okkupazzjoni. Kirjiet oħra jaqgħu taħt il-kompetenza tal-qrati ta' gurisdizzjoni civili u fil-każ ta' kiri ta'raba' għandhom jaqgħu taħt il-kompetenza tal-Bord

---

<sup>19</sup> Fol. 88 sa 89

dwar il-Kontroll tal-Kiri tar-Raba' maħtur bid-dispozizzjonijiet tal-Att dwar it-Tigdid ta' Kiri ta' Raba'.

## 16. ...

(4) Minkejja d-disposizzjonijiet ta' kull ligi oħra, il-Bord għandu wkoll jiddeċiedi l-materji kollha li jolqtu kirjiet ta' fondi urbani li jinkludu fondi residenzjali kif ukoll fondi kummerċjali udan għat-termini ta' Titolu IX tat-Taqsima II tat-Tieni Ktiegħ tal-Kodiċi Ċivili, Fuq il-Kuntratti tal-Kiri, inkluži kawżi dwar okkupazzjoni ta' fondi urbani fejn il-kirjiet ikunu ntemmu wara t-terminazzjoni ta' kirja u kwalunkwe ħsara li tirriżulta matul dan il-perjodu ta' okkupazzjoni ...

Huwa minnu li, fis-snin immedjatament wara d-dħul fis-sehh tal-Att X tal-2009, u qabel ma l-legislatur iccara d-dicitura f'dawn iz-zewg disposizzjonijiet, il-qrati inferjuri<sup>20</sup> taw interpretazzjonijiet kunfliggenti lid-disposizzjonijiet citati. Dawk id-decizjonijiet kunfliggenti kienu appellati, u anke l-Qorti tal-Appell (Inferjuri) lahqed waslet għal konkluzjonijiet differenti, partikolarmen dwar il-kompetenza tal-qrati ordinarji fil-kaz ta' talbiet għal hlas imressqa wara t-terminazzjoni ta' kirja, bhal f'dan il-kaz, u jekk kwistjonijiet bhal dawn jaqghux ukoll fil-kompetenza esklussiva ta' dan il-Bord<sup>21</sup>, inkella jekk humiex eskluzi minn dik il-kompetenza specjali u allura jidħlu fil-kompetenza generali tal-qrati ordinarji<sup>22</sup>. Dawn l-interpretazzjonijiet kunfliggenti kienu pero' dovuti għad-dicitura xejn felici fid-disposizzjonijiet fuq citati kif kienu introdotti originarjament bl-Att X tal-2009.

<sup>20</sup> Ara **Pawla Xerri vs Francis Muscat et**, Qorti tal-Magistrati (Għawdex), Gurisdizzjoni Inferjuri, 18.6.2013;

<sup>21</sup> Ara fost ohrajn **Romina Delicata Mohnani vs Alfred Borg et, Appell (Inferjuri)**, 9.7.2014

<sup>22</sup> Ara decizjoni ewlenija f'dan is-sens **Enriketta Bonnici vs Gordon Borg**, Qorti tal-Appell (Inferjuri), 4.12.2013

Minn analizi ta' gurisprudenza aktar ricenti, u li pprecediet l-emendi legislattivi kjarifikatorji bl-Att XXVIII tal-2019, din il-kwistjoni ta' interpretazzjoni jidher li kienet giet definittivamente iccarata fi tlett sentenzi moghtija mill-Qorti tal-Appell (Inferjuri) fis-16 ta' Dicembru 2015. Fis-sentenza **Salvatore Bartolo et vs Anthony Deguara et**<sup>23</sup>, il-Qorti tal-Appell spjegat fit-tul l-interpretazzjoni tagħha lid-disposizzjonijiet fuq citati:

*'Il-qorti rat id-dibattiti parlamentari u tistqarr li dwar din il-materja ma sabet l-ebda ispirazzjoni ghajr li l-Ministru tal-Politika Socjali li pprezenta l-ligi qal:-'*

*"Materji li għandhom x'jaqsmu mal-kirjet ma jibqgħux taħt id-diskrezzjoni tal-qrati imma jibdew jaqgħu taħt il-kompetenza tar-Rent Regulation Board. L-eċċeżżjoni tkun li dawk il-kawżi li nfethu qabel din il-ligi jibqgħu taħt il-kompetenza tal-qrati"* (seduta tal-10 ta' Dicembru 2008, seduta numru 66).

*Fil-white paper li kienet titratta l-ligijiet tal-kera<sup>24</sup> toħrog car x'kienet l-intenzjoni tal-Gvern li ressaq il-ligi fir-rigward tal-Bord:*

*"Ir-regolamentazzjoni u l-governanza tas-suq tal-kera għandhom jitqiegħdu taħt entita wahda biex ikun zgurat li jkun hemm strument effettiv għal soluzzjonijiet legali f'materji ta' din ix-xorta, u f'dan ir-rigward għandha tingħata gurisdizzjoni shiha lill-Bord għar-Regolamentazzjoni tal-Kera li għandu jkun ristrutturat" ... Fl-Att X tal-2009 hemm xejn inqas minn tliet provvedimenti li jittrattaw is-suggett dwar il-kompetenza tal-Bord, u cjo'e' l-Artikoli 2, 38 u 39(5). Fatt li ma jghin xejn u anzi jidher li serva biex holoq incertezza. Dan appartu li f'dawn l-istess provvedimenti hemm sitwazzjonijiet fejn it-test Ingliz ma jirriflettix t-test Malti ... L-Artikolu 1525 jipprovdli li l-Bord hu kompetenti jiddeċiedi "kwistjonijiet konnéssi ma' kuntratti ta' kiri". Din id-disposizzjoni ma tagħmilx distinzjoni bejn kirjet in vigore u ohrajn li ntemmu ... '.*

<sup>23</sup> Appell (Inferjuri), 16.12.2015, citata mill-konvenut fin-Nota ta' Riferenzi, fol. 15

<sup>24</sup> Il-Htiega ta'Riforma, Sostenibilita', Gustizzja u Protezzjoni pubblikata mill-Ministeru għall-Politika Socjali.

Fl-istess jum, u ghall-istess ragunijiet, l-istess Qorti waslet ghall-istess konkluzjoni fis-sentenzi **Trevor Buttigieg vs Martin John Easby et u Margaret Onanda Constance York vs Simon Gatt noe.** Din il-linja gurisprudenzjali tidher li għadha prevalenti u segwita sallum.<sup>25</sup>

Dan il-Bord kif kompost, diga' kellel opportunita'<sup>26</sup> jippronunzja ruhu li jaqbel ma' din l-interpretazzjoni, għar-ragunijiet kollha spjegati fid-dettall mill-Qorti tal-Appell (Inferjuri) fis-sentenzi fuq citati, u qed jerga' jagħmel tieghu l-konkluzjoni tagħha li l-Bord li Jirregola l-Kera jinsab vestit b'kompetenza esklussiva biex jiddetermina it-talbiet kollha mressqa in konnessjoni ma' kuntratt ta' kiri, sew jekk il-kiri jkun għadu ghaddej u anke jekk ikun intemm.

Konsegwentement, il-Bord qieghed jghaddi biex jichad l-ewwel zewg eccezzjonijiet tal-intimata.

### Ikkunsidra wkoll li:

Kwantu imbagħad ghall-mertu, irrizulta mill-provi li (i) l-kirja tal-fond mertu tal-kawza, li kien hemm bejn ir-rikorrenti u l-intimati, kienet regolata bi skrittura ta' kiri, redatta min-Nutar pubbliku, u ffirmata mill-partijiet; (ii) din il-kirja saret għar-rigward ta' fond ga addebit bhala hanut; u (iii) ma sar ebda patt, u ma gie kuntrattat ebda obbligu min-naha tal-inkwilini intimati f'din il-kawza għar-rigward tal-licenzji tal-hanut, li kienu mehtiega skont il-ligi vigenti dak iz-zmien biex l-intimati jkunu jistgħu jigġestixxu n-negożju minnu skont il-patt numru erbgha (4) fl-istess skrittura. Ir-rikorrenti jallegaw li, oltre l-kitba, kien sar patt verbali li l-intimati jħallsu l-licenzji kummerċjali fuq il-fond. Pero' hija gurisprudenza kostanti ta' dawn il-Qrati, b'applikazzjoni tal-principju generali tal-interpretazzjoni tal-kuntratti fl-art.

<sup>25</sup> Dr Sarah Rutter Giappone et vs Darren Grima et, Appell (Inferjuri), 5.11.2018 u **Lisa Barker et vs Jeanette Critien**, Appell (Inferjuri), 4.10.2019

<sup>26</sup> Ara fost oħrajn **Anthony Aquilina vs Michael Camilleri et** (Rik. Nru. 112.2018JD), *res judicata* fuq dan il-punt, Appell (Inferjuri), 3.2.2021

**1002** tal-Kodici Civili li “*meta il-kliem ta’ konvenzjoni mehud fis-sens skond l-uzu tal-kuntratt, hu car, ma hemmx lok ta’ interpretazzjoni, ghaliex tali interpretazzjoni, anke supplita minn xhieda, tista’ tinghata biss sabiex telucida l-iskrittura jew il-kuntratt f’xi patt incidentalji jew accessorju tagħha*” (“Carmela Borg vs Bartolomeo Xuereb” - A. C. 30 ta’ Marzu 1997). “F’dan ir-rigward gie ritenut ukoll fil-gurisprudenza: “[i]lli dan huwa wkoll konformi mal-principju ‘contra scriptum non est argumentum’, li jibqa’ japplika sakemm ma tingiebx prova li tali skrittura hija nieqsa minn xi element kostitutiv tagħha.”<sup>27</sup>

Oltre dan, irrizulta wkoll mill-provi li f’Settembru 2006, hadd ma kellu licenzja kummercjali biex jiggħestixxi n-negozju f’dan il-fond, u għalhekk teknikament, il-fond ma setax jintuza ghall-iskop kummercjali li għalihi ir-rikorrenti krewħi lill-intimati. Minkejja dan, l-intimati uzawħi b’dak il-mod għal ghaxar snin shah, u r-rikorrenti għamlu l-gwadann tagħhom mill-kera pattwit għal fond kummercjali. Dan strettament ma setax isir mingħajr ma r-rikorrenti jagħmlu l-process amministrattiv mal-Awtorita’ tal-Ippjanar biex jirriattivaw il-klassi kummercjali tal-fond, li mbagħad għamlu biex l-inkwilina l-għidha tagħhom setgħet tottjeni licenzja kummercjali fuq dan l-istess fond.

Billi għalhekk ma jirrizultax pruvat li l-intimati naqsu minn xi obbligu li kellhom fil-konfront tar-rikorrenti, it-talbiet tagħhom f’din il-kawza ghall-hlas tad-danni konsistenti fi spejjeż tal-permess, u f’telf ta’ kera, ma għandhomx jintlaqghu.

## Decide

Għaldaqstant, għar-ragunijiet kollha fuq mogħtija, dan il-Bord qiegħed jiddisponi mill-kawza billi filwaqt li jichad l-ewwel ecċeazzjoni u jiddikjara li huwa kompetenti, jiċħad ukoll it-tieni ecċeazzjoni tal-intimati, jilqa’ t-tielet ecceazzjoni tagħhom u jichad it-talbiet tar-rikorrenti.

---

<sup>27</sup> Anthony Zarb et vs Emmanuele Carabott et, Appell, 27.10.2021

Kull parti thallas l-ispejjez tagħha f'din il-kawza.

**Dr Josette Demicoli**

**Magistrat**

**Cora Azzopardi**

**Deputat Registratur**